

إذا كنت تود الاتصال بالمجلس وكنت بحاجة لمترجم يُرجى منك الاتصال بخدمة الترجمة الخطية والشفوية على الرقم 131 450 وطلب وصل مكالمتك بالمجلس على الرقم 4645 4000 (02) أو بالخط الداخلي المطلوب إذا كنت تعرفه.

## معلومات عن المجلس وكمبلتاون

يلعب مجلس مدينة كمبلتاون دوراً هاماً جداً في المجتمع المحلي، وذلك بتقديم مجموعة واسعة من الخدمات والمرافق للمقيمين، بما فيها رعاية الأطفال، وفروع المكتبة العامة، ومراكز للاستجمام، وإزالة النفايات، وصيانة الحدائق العامة، والتخطيط الاجتماعي، والكثير غيرها.

إن منطقة حكومة كمبلتاون المحلية هي الآن إحدى أكبر ١٠ سلطات حكم محلي في نيو ساوث ويلز، حيث يبلغ عدد سكانها حوالي ١٥٠.٠٠٠ نسمة. ويتولى إدارة مجلس مدينة كمبلتاون ١٥ عضواً منتخباً، وهم بدورهم ينتخبون رئيس المجلس ونائبه. تجرى انتخابات المجلس كل أربع سنوات، وموعد الانتخابات المقررة التالية هو أيلول/سبتمبر ٢٠٠٨.

ينقسم مجلس مدينة كمبلتاون إلى أربعة أقسام، يختص كل منها بمجموعة من المسؤوليات تجاه المجتمع، وهي التالية:

- قسم الإدارة التجارية: وهو مسؤول عن القضايا المالية، بما فيها أموال المجلس والضرائب البلدية، والاتصالات، والتسويق، وإدارة المناسبات والسياحة، والتوظيف في المجلس.
- قسم الخدمات الاجتماعية: وهو مسؤول عن كل فروع المكتبة العامة، ومراكز رعاية الأطفال، ومراكز الشباب، ورعاية المسنين، والمرافق الرياضية.
- قسم التخطيط والبيئة: وهو يُعنى بإزالة القمامة ومواد إعادة الاستعمال من المنازل، وتنظيف الأماكن العامة، وشكاوى الضجيج، وطلبات الإنماء البنائي، ومرافق رعاية الحيوانات.
- قسم أشغال المدينة: وهو مسؤول عن تخطيط وصيانة الطرق والحدائق العامة والبنى التحتية، والبستنة التجميلية (landscaping)، وسلامة الطرقات والمجتمع.

يتم اتخاذ القرارات الكبرى في اجتماعات علنية للمجلس تُعقد مرة في الشهر. كما تُعقد اجتماعات اللجان (التي تمثل الأقسام الأربعة للمجلس) في الأسبوع السابق لاجتماع المجلس. تُعرض توصيات اجتماعات اللجان على المجلس لاتخاذ قرارات نهائية بشأنها.

توجد في كمبلتاون الآن مجموعة واسعة من المرافق الثقافية والتعليمية. وتفتخر المدينة بوجود حرم جامعي كبير لجامعة غرب سيدني، وكلّيتين للتعليم الفني واللاحق (TAFE)، ومجموعة كبيرة من المدارس الخاصة والحكومية. ويُعتبر مركز كمبلتاون للفنون مركزاً للأنشطة الثقافية في المدينة.

للاتصال بمجلس مدينة كمبلتاون:

هاتف: 02 4645 4000

فاكس: 02 4645 4111

مركز معلومات زوّار كمبلتاون: 02 4645 4921

خط معلومات على مدار الساعة: 02 9645 4900

خط الطوارئ بعد ساعات العمل الرسمية: 02 9963 1621

بريد إلكتروني: [council@campbelltown.nsw.gov.au](mailto:council@campbelltown.nsw.gov.au)

العنوان البريدي: PO Box 57, Campbelltown NSW 2560

العنوان الفعلي: Corner Queen and Broughton Streets, Campbelltown

الموقع الإلكتروني: [www.campbelltown.nsw.gov.au](http://www.campbelltown.nsw.gov.au)